**Графік контролю за самостійною роботою студентів факультету іноземної філології викладачами кафедри германської філології та перекладу**

**в I семестрі 2019-2020 н.р.**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Майстренко М.І. | П’ятниця | \* Методологія, методи, логіка наукових досліджень (516/506н) - 8:30-9:50\*\*Світова література у ЗВО (606) – 8:30-9:50\*\*\* Порівняльно-історичне мовознавство (606) - 8:30-9:50  | Ауд.01.500 |
| Осипов П.І. | Вівторок  | \*\*\*Лексикологія (436н/446н) – 13:20-14:40 | Ауд. 01.500 |
| Середа | \*Германське мовознавство (606) – 10:00-11:20\*\*\*\* Теоретичний курс другої іноземної мови (606а) – 16:40-18:00 | Ауд. 01.500 |
| П’ятниця  | \*\* Методика викладання фахових дисциплін у ВНЗ (506н) – 10:00-11:20\*\*\* Теорія перекладу (506н) – 15:10-16:30 | Ауд. 01.500 |
| Водяна Л.В. | Понеділок  | \* Практичний курс другої мови (346) - 10:00-11:20\*\*Латинська мова (126) – 13:20-14:40\*\*\*Латинська мова (146) – 13:20-14:40 | Ауд. 01.504 |
| Вівторок | \*\* Практичний курс другої мови (506а) – 11:50-13:10 | Ауд. 01.504 |
| Середа | \* Світова література у ЗВО та методика її викладання (606) – 10:00-11:20\* Література країни, мова якої вивчається (436/446) – 15:10-16:30 | Ауд. 01.500 |
| Кирилюк С.В. | Понеділок  | \*Практика перекладу з основної мови / практична граматика німецької мови (226н) - 11:50-13:10\*\*Комунікативні стратегії (506н, 606н) - 11:50-13:10\*\*\* Комунікативні стратегії німецької мови (516) - 11:50-13:10\*\*\*\* Переклад ділового мовлення / Комп’ютерна лексикографія та переклад (606н) - 11:50-13:10  | Ауд. 01.500 |
| Чередниченко В.П. | Понеділок | \*\* Практичний курс основної мови (436н/446н) – 8:30-09:50\*\* Практичний курс другої мови (436а/446а) – 15:10-16:30 | Ауд. 01.511 |
| Вівторок  | \*\* Інтерпретація тексту (436н/446н) – 10:00 -11:20\*\*\* Техніка перекладу другої іноземної мови (616) – 10:00-11:20 | Ауд. 01.500 |
| Четвер | \*\* Історія мови (436н/446н) – 10:00 -11:20\*\*\* Переклад юридичної літератури (616) – 10:00-11:20 | Ауд. 01.500 |
| П’ятниця  | \*\* Практичний курс другої мови (246а) – 11:50-13:10 | Ауд. 01.500 |
| Баркарь У. Я. | Понеділок  | \* Практичний курс німецької мови (226н) – 13:20-14:40\*\* Аналітичне читання (436/446) - 13:20-14:40\*\*\* Практичний курс другої мови (326) - 13:20-14:40\*\*\*\* Практика письмового та усного перекладу (506н) - 13:20-14:40  | Ауд. 01.500 |
| Нечепоренко М. А. | Четвер | \*\*\* Практичний курс другої мови (226) – 15:10-16:30 | Ауд. 01.500 |
| Солодка А.К. | Вівторок  | \*Теорія і практика кроскультурної взаємодії (516) 10:00-11:20 \*\* Соціолінгвістичні та прагматичні проблеми перекладу (616) 10:00-11:20\*\*\* Теорія і практика інтерпретації тексту (516) 10:00-11:20\*\*\*\* Двосторонній послідовний переклад (516) 10:00-11:20\* Комунікативні стратегії (516) 11:50-13:10\*\* Практичний курс основної мови (326) 11:50-13:10 | Ауд. 01.509 |
| Волченко О.В. | Понеділок | \* Порівняльна стилістика англійської та української мов (426) 15:10-16:30\*\* Порівняльна лексикологія англійської та української мов (326) 15:10-16:30\*\*\* Техніка перекладу англійської мови (516) 15:10-16:30\*\*\*\* Техніка перекладу англійської мови (616) 15:10-16:30 | Ауд. 01.523 |
| Єфименко Т.М. | Понеділок | \* Послідовний переклад (326) 10:00-11:20\*\* Практичний курс перекладу (326) 10:00-11:20\*\*\* Лінгвокраїнознавство країн основної іноземної мови (326) 10:00-11:20\* Практичний курс англійської мови (356) 15:10-16:30 | Ауд. 01. 509 |
| Середа | \* Термінологія і переклад (426) 8:30 – 10:00\*\* Практичний курс перекладу (426) 8:30 – 10:00\* Практичний курс англійської мови (356) 13:20-14:40 | Ауд. 01.520 |
|  | П'ятниця | \* Переклад юридичних текстів (616) 13:20-14:40\*\* Переклад економічних текстів (616) 13:20-14:40 | Ауд. 01.520 |
| Нікішина В.В. | Четвер | \*Практичний курс основної мови (126/426) 11:50 -13:10\*\* Практична граматика англійської мови (256) 11:50 -13:10\*\*\* Практичний курс перекладу (226) 11:50 -13:10 | Ауд. 01.525 |
| Васіна І.В. | Понеділок | \*\*\* Практичний курс основної мови (226) 11:50 -13:10\*\*\*\* Практична граматика (226) 11:50 -13:10 | Ауд. 01.517 |
| Вівторок | \*\* Практична граматика (126) 13:20 – 14:40 | Ауд. 01.517 |

 Завідувач кафедри М.І. Майстренко